

دبالة کارهای مکنیل در اردوگاه

نردیک هرات

دیدار او بروم. در تنتیجه این وضع تصمیم گرفت اساساً از دیدن وزیر مختار روسیه خودداری کنم، زیرا اگر این کار را می کرد اثر گفته های ایرانی ها به افغان ها تأثیر و تشدید می شد. سخن کوتاه که در تمام مدت عمرم به اندازه این دو ماهی که در اردوگاه گذراندم موردن اذیت و آزار و تحقیر و توهین قرار نگرفته بودم. مکنیل وزیر مختار انگلیس پس از اشاره به اینکه نگران است و نمی داند این وضع و رفتار چه افری بر سیاست دولت انگلیس نسبت به ایران خواهد داشت می نویسد:

در هر حال مشتاقانه امیلوارم دولت علیا حضرت مملکة انگلستان تدبیری اتخاذ کند که مانع سر سختی احمقانه شاه و وزیرش شود و آنان را وادار کند که نه تنها با دولت انگلیس محترمانه رفتار کنند و به آن ارج نهند، بلکه از طرحهای مصیبت بارشان در افغانستان که با همکاری روسیه صورت می گرد جلوگیری به عمل آید؛ طرحهایی که به مصالح انگلیس صدمه می زند و وضعی ایجاد می کند که حکومت هند انگلیس متحمل هزینه های نامحدود و نگرانی و در درس راهی فراوان شود و حتی شاید صلح و آرامش در اروپا را نیز برهم زند.

نمی توان ناگفته گذاشت که اگر ماین فرصت را از دست بدھیم و جلو پیش روی ایران در افغانستان نگیریم و در آنجا در رابه روی او نبینیم، باید خود را آماده کنیم که بزودی در آن سرزمین با ایران و روسیه هر دو به مقابله برخیزیم.

مکنیل پس از یادآوری اینکه لشگر کشی دولت روسیه به خیوه و بخارا و همکاری ایران در اجرای نظرات آن دولت در افغانستان و اعزام هیأت نمایندگی روسیه به کابل و امضای عهدنامه قندهار همه دورنمای هشدار دهنده و مخاطره آمیزی برای هند است، می نویسد:

کلید همه افغانستان در شمال هرات است. گرچه من حق ندارم درباره ملاحظاتی که سیاست دولت انگلیس را تحت تأثیر قرار

چنان که گفته شد، مکنیل در چند روز توقف در مشهد ضمن گزارش هایی رویدادهای هنگام اقامت خود در اردوگاه ارتش ایران و مذاکراتی را که به عمل آورده شرح داده و به تابع و عواقب سوء افتادن هرات به دست ایران اشاره کرده بود. در شماره قبل خلاصه یکی از گزارش های او آورده شد و در اینجا خلاصه گزارش دیگر اورا که با قید خصوصی به لر پالمرستون نوشته شده است و می توان آنرا مکمل گزارش قبلی دانست نقل می کنیم.

وزیر مختار انگلیس در این گزارش پس از اشاره به آنچه باعث شده است اردوگاه اترک کند و روانه مرزا ایران و عنمانی شود و در آنجا در انتظار دستور دولت متبع خود بماند، می نویسد:

شاه و وزیرش تاکنون هیچ گاه به صورت کتبی یا شفاهی از آنچه پیش آمده است اظهار تأسف نکرده اند. اگر دولت ایران برای کوتاهی و خلاف هایی که مرتکب شده اظهار تأسیف می کرد ممکن بود تا اندازه ای تائیر نامطلوب این رویدادها از میان برود. اما نه تنها هیچ گونه اقدامی در این زمینه به عمل نیاوردند بلکه بر عکس نهایت

بی توجهی را به تاخشنودی من (وزیر مختار انگلیس) و دولت متبع نشان دادند؛ دست به هر کار زدند تا انگلیسی هارا تحقیر کنند و شأن روس هارا بالا ببرند. به افغان هایی که در اردوگاه هستند با گوش و کایه می گفتند قدرت و شأن و مقام دولت روسیه خیلی بیشتر و برتر از انگلیس است و در تایید این سخن می خواستند در ابتدا وزیر مختار انگلیس به دیدار کنت سیمونیج وزیر مختار روسیه برود. موسیو گوت (M.Goot) مترجم نمایندگی روسیه که در سفر جنگی شاه او را همراهی می کند به محض آنکه من وارد اردوگاه شدم در چادر کلشن استودارت (افسر انگلیسی) پنهانی به دیدار من آمد و ضمن گفتگو صریحاً گفت که وزیر مختار روسیه انتظار دارد من به

کوشه ای از تاریخ ایران

بعض چیزهایی در در کتابت از دکتر ابراهیم تیموری

داستان جزیره خارس

مشکلات محدثه از وزیر مختار انگلیس

مشکلات محدثه از وزیر مختار

انگلیس

می‌دهد سخن بگویم ولی نمی‌توانم از اظهارظر در بارهٔ اهمیت حفظ استقلال هرات خودداری کنم.

اگر ایران موفق شود هرات را بگیرد و روسیه برخیوه دست اندازد و تهدید کند که بخارا را تصرف خواهد کرد، گمان می‌رود دیگر جای پایی در افغانستان یا ایران برای انگلیس نخواهد بود و این دو کشور و آسیای مرکزی از دست ما بیرون خواهد رفت. اما اگر هرات را نجات دهیم، چنان که اکنون سراسر آن در اختیار ماست، تمام افغانستان کمایش در پشت آن حفظ خواهد شد. در آن صورت حتی اگر روسیه خیوه را تصرف کند، هر چند بی‌گمان این امر مصیبت بزرگی خواهد بود، اما موقعیتی محکم و قابل دفاع خواهیم داشت و می‌توانیم در برابر نفوذ دولت روسیه در بخارا بایستیم و برای آن دولت در درسر بسیار ایجاد کنیم. حتی می‌توانیم موقعیت آنرا در خیوه متزلزل کنیم و همه قبایل چادرنشین منطقه آمودریا (رود سیحون) و رودهای فرعی آن و تجنده و مرغاب تا مرو و حتی ایران را ناگزیر سازیم که بین ما و روسیه موازن را حفظ کنند.

شاید این نگرانی پیش آید که اتخاذ چنین سیاست قاطعی، موجب تسریع پیشروی روسیه به سوی شرق دریای مازندران شود، اما باظطر من روسیه تصمیم خود را در مورد آنجا گرفته است و آنرا تعقیب خواهد کرد و شکنیابی و خویشتن داری ما مانع کار روسها نخواهد شد.

اگر پیش از آنکه هرات را نجات دهیم، روسیه جای پای ظالمی در خیوه به دست آورد، باید نیروهای خود را تاخته رود سند عقب بکشیم و ده پانزده هزار نفر بیشتر سر باز ازویایی به هند بفرستیم. وقتی روسیه و ایران در ساحل مقابل مستقر شوند، با وجود این پیش گیری پر هزنه، موقعیت مادر آنجا خیلی متزلزل خواهد بود زیرا باعبور آسان از آن رود می‌تواند از راه تحریک ناراضیان دور و نزدیک و دخالت در امور

سیخ‌ها و سندی‌ها به ایجاد اعتراض در میان آنها دست بزند.

قبل اطلاع داده بودم که سرزمین‌های واقع میان مرزهای ایران و هند پیش از آنچه تصور می‌شده حاصلخیز است و برای پیشروی یک نیروی بزرگ حتی تا یکصد هزار نفر از گرجستان تا قندهار یا تاهنده هیچ گونه مانع و رادعی از لحظه طبیعی یا آنوقه در میان نخواهد بود.

کیت سیمونیچ وزیر مختار روسیه که به علت برداشتن زخم در چنگ می‌لنگد، با درشکه از تهران تا هرات رفته است و می‌تواند تا قندهار هم بپرسد. اکنون ارتش شاه نزدیک هفت ماه است که آنوقه و علوفه خود را منحصر از نواحی اطراف هرات و غوریان تهیه می‌کند در حالی که مناطق حاصلخیز تر سیزlar و فراه‌هم می‌تواند در دسترس آنها باشد.

خلاصه، برای مشاهدات شخصی می‌توانم بگویم که در راه پیشروی یک نیروی نظامی تا هرات، به هیچ وجه مانع وجود ندارد و با اطلاعاتی که به دست آورده‌ام در سرزمین‌های میان شهر هرات و قندهار نیز همه امکانات برای عبور ارتش فراهم است. بنابراین ارتش دشمن می‌تواند از آن راه هند را مورد حمله قرار دهد و از این بابت هند امنیت نخواهد داشت.

با چنین وضعی، به نظر می‌آید که بسیار خط‌نکار خواهد بود اگر به ایران اجازه داده شود بمنوان پیشتر اول و راه‌گشا برای روسیه عمل کند. همسکاری ایران و روسیه آشکار است و اوضاع و احوال نیز این نظر را تأیید می‌کند که ایران باروس‌ها هم‌دست شده یا آلت دست آنها قرار گرفته است که به ما صدمه بزنند و مابطع عهده‌نامه (تهران ۱۸۱۴) نمی‌توانیم از افغانستان دفاع کنیم. در چنین شرایطی، از دید من باید برای نجات و حفظ هرات اقدامی قاطع به عمل آید و حتی اگر لازم باشد برای این منظور باید ایران را مورد حمله قرار داد و بوشهر را تصرف کرد. در عین حال یقین دارم که هرات به دفاع از

سخنان به اندازه کافی تند بوده است تا شاه را از تصمیمی که گرفته بازدارد مگر آنکه «عملاآسر نیزه‌های مارالمس کند». ^{۲۰۳}

کـشکایت محمدشاه از وزیر مختار

انگلیس

محمدشاه نیز در نامه‌ای که به خط خود نوشته است از رفتاری ادبانه مکنیل وزور گویی انگلیسی‌ها شکایت کرده و به میرزا جعفر سفیر خود در استانبول و حسین خان آجوداباشی نایابنده اعزامی به لندن دستور داده است ضمن نامه‌هایی رفتار مکنیل را به اطلاع مریارهای اروپایی برسانند.

سود دستخط همایون که در باب رفتارهای مکنیل زیب ترقیم یافته است:

اهل هرات بخراسانی بسیار اذیت کرده از قدیم تا حال با اینکه پیش از وفات مرحوم ولی‌عهد (عبدالله میرزا) که من با چشون در هرات بودم قراردادی کردیم که تخلف از طرفین نشود، بعد از وفات شاه مرحوم (فتحعلی‌شاه) قشونشان بخراسان آمد چیاول مکرر مکرر کردند، اسیرها بردند، ملائمه‌س را بقايان فرستادند که مردم آن تاچیه را وادر کند به هراتی تسلیم شوند.

بسیار ازین‌مقوله بحسایها اتفاق افتاد و ما حق صحیح داشتیم که تلافی و چنگ کنیم. ما خودمان دولتی هستیم. نه رعیت روس نه انگلیس هستیم، ما جهه کار بانگلیس داریم. چه غرض داریم که برای ضرر آنها ما به رات سفر کنیم. این چه بهتانی است که مکنیل می‌زند. مکنیل می‌گوید و یقین بدولت انگلیس نوشته که شما پای روس را بکابل واکردهید و حال آنکه خدا شاهد است که اصلاً خبر نداشتیم. دوست‌محمدخان کابلی از پس ازین انگلیس‌های خورده پا و تحریکاتی که رنجیت سنگ ^{۲۰۴} کرده، گله شجاع‌الملک را برگت آورده بچان آمد. بنن کاغذی نوشت با همان آدم بی خبر ما باعیبر اطور روس هم عرضه نوشته بود در گرگان که آدم دوست‌محمدخان

خود ادامه می‌دهد و از مستر یاتینجر (الفیض انگلیسی) خواسته‌ام که هرات را ترک نکند و در همانجا بماند چون وجود او در آنجا نهایت ضرورت را دارد و رسمانیز به دولت ایران اعلام نموده‌ام که او بعنوان کارگزار مقامات حکومت هند انجام وظیفه می‌کند و او اطمینان داده است که آن شهر به مقاومت ادامه خواهد داد....

خبر را در ماه مارس گذشته در تهران شنیدم و هنوز آنرا بی اساس تلقی می‌کنم. از سوی دیگر، کنت سیمونیچ (وزیر مختار روسیه) به شخصی به نام محمد امین، که با پیامی از طرف یار محمدخان (وزیر هرات) به اردوگاه ایران آمده بود گفته بود که اگر هرات به شاه تسلیم نشود او (سیمونیچ) از دولت متبعیش درخواست خواهد کرد نیروی روسی به هرات گسیل دارد. این گفته نیز ممکن است لاف و گزافی بیش باشد.

چندی پیش در یک نامه خصوصی به لرد اولکلند ^{۲۰۵} (حاکم انگلستان) نوشتم که یکی از رجال ایران در تهران به من گفت که کنت سیمونیچ به شاه توصیه کرده است پس از سقوط هرات، توجه خود را به منطقه سند معطوف کند. هنگامی که این خبر را شنیدم آنرا بی معنی دانستم، اما پس از اطلاع از ترتیباتی که در مورد قندهار داده‌اند، این معاشرای حل شد. همچنین، پیش‌روی نیروهای روسیه به سوی خیوه، همه جنبه‌های غیر عملی بودن و اگذاری هرات به روسیه را از میان می‌برد.

مکنیل در پایان این گزارش اظهار امیدواری می‌کند که دولت انگلیس شاه را مجبور به بازگشت از هرات کند و سخنان اورادر گفتگوهایش با شاه تأیید نماید؛ هرچند این

آمد آن کاغذ را با پلچری روس و بیطرزبورغ
فرستادند. این بار که بهرات می‌آمدیم
کمیتان ویکوچ از جانب امپراتور بکابل
رفت، ما هرگز خبر از کاغذ نوشتن
دوستم محمدخان بیطرزبورغ خبر نداشتیم؛
اینکه من حق خودم را از هرات می‌خواهم
بگیرم این چه دخل بر روس و انگلیس دارد

که به حرف روس برای ضرر انگلیس بیایم.
داستان قوی‌سول در چهل سال ایام پادشاهی
خاقان غفور بود چرا اینقدر اصرار
نداشتند؟^{۴۰۵} قشون شاه مرحوم
(فتحعلی‌شاه) با محمد ولی میرزا، حسنعلی
میرزا،^{۴۰۶} محمدخان نایب^{۴۰۷} هر سال
بهرات می‌آمدند چرا انگلیس ها رفی،

جہاں سعیں
لارا دنیا نے کہا مدد و میرے

گنوب حضرت پیر بزرگ زریف مولی علیہ السلام و مولانا سید احمد رضا خان

نیزه و نیزه ایران ریشم خداحش و عورت کاخه در تسبیه هاشمیانه بودند

کارزاری بر سر تهدید حمله ایشان را با هم روانه کردند از نفع خود نسخه داشتند ازین هم باید
این را بر خود نداشتند و مطالعه این را بر خود نداشتند خود کردند و نظر پسر اور حضرت دادل خود
و عده از نیز خود مغولی به سوار فیضی داشت که در اینجا مادر شاهزاده و مختاره از خواسته ها
با هر زید از خود رفاقت خواهند داشتند و از اینجا دستور این را دادند و مختاره از خود مختاره
و از خود دستور این را که خواهند رسید رفاقت کنند خود صهیون مطلع بگزرا و دادند که از این
هر لذت مدرد لذتی صواب بعلت هاست میم برخوازند و شمش غافل شده که فخر خود را خواسته
خود را زده بگشته زید رفاقت خواهد دارد و فردا نیز این را در درس این را درسته اند

ضایا طهه هارا مکنیل درست می‌داند و اصرار
دارد و هیچ عنز خواهی یا ترک این رفتار
باید بکند و ما که ندانسته قراول، چاپار
انگلیس را که رعیت ماست، ایرانی است
گرفته هزار عنز خواهی باید بکنیم و بکنیم
هم صاحب قبول نفرمایند. علی خان بادلو
را فرستادم بعنز خواهی راه نداد، جناب
حاجی میرزا آفاسی که بفلک اگر یک قدم
بر دارد باید ممنون بشوند، تو شتم باید منزل
شما دلخوئی و عنز خواهی، قبول نشد که
باید حاجی خان سرتیپ رامعزال کنید و
حال آنکه حاجی خان بی تقصیر است و در
یین جنگ که چهار فوج در زیر حکم
حاجی خان مشغول محاصره چه طور
مقدور بود که معزول شود یک رکن محاصره
که با او بود و حال آنکه از وزیر مختار روس
استفتاء کردم و حاضر است که چاپار
انگلیس با آن تفصیل بخلاف صلاح ما با
وجود صریح عهدنامه که باید دخیل نشوند
با مر افغانستان، اگر در فرنگ اتفاق میافتداد
جه می‌کردند، تو شته است اگر من سرکرده
آن قشون می‌شدم چنین چاپار را می‌گرفتم،
جه در آردم او به من بندمام، یکی بنده
آفرینندام(؟) هر غلطی که کرد ما همه را
قبول کردیم بلکه از هرزگی دست بردارد
نشد وقتی که فرستادم شهر که امر
را حسب‌الخواهش ما بگذراند سرباز ما را
بکشتن داد و خواهش کرد غوریان را هم
و اگذارید بکامران میرزا. خلاصه درست در
آنجا بگو که ما با دولت انگلیس کمال
دوستی را داریم اما اینگونه رفتارها بیجهة
همه اذیت‌ها چرا از ایلچی صادر شد. ما
جه عدالت، چه دخل داریم که بانگلیس
بی‌بی‌جیم اما با این قسم مکنیل ممکن من
یست راه بروم و رویش را ببینم. اینهمه
ایلچی ما دیده‌ایم هرگز اینطور آدم باین
هزرگی من ندیده‌ام مختصر نوشته اما خیلی
سخت (ناخوان) نامه‌های درست شما(؟) از
کاغذ جواب مکنیل که میرزا علی نوشته و
اینقرات که تو شتم می‌توانید پیدا بکنید و
حرفهای مضبوط بزنید. خلاصه شاه کار

نداشتند. من خود پیش جنگ نایب‌السلطنه
بودم، نایب‌السلطنه با هرات جنگ داشت
چرا این حرفاها مذکور نمی‌شند؟ چرا با من
اینقدر می‌بینید؟ دیگر هرگز اینگلیس‌ها
از حد گذشت. بعداً قسم معمر که کردند.
مکنیل بی اذن ما با وجود نهی در آمدن، اردو
آمد مارا خاطر جمع کرد که بشهر بروم
حسب‌الخواهش شما امر را بگذرانم، رفت
بکامران سوقات برد هشت‌هزار تومن بول
داد. بجهة رفتن او بشهر مردم سنگر که منع
کرد بودیم تفنگ بیندازند با اطمینان
می‌گشتند از شهر بیست سرباز را زدند.
بقندهار، کابل، سیستان، هزاره، میمند
باطراف کاغذ نوشته چاپار فرستاد که
پتاخت و تاز اردو بیایند و جنگ کنند. در
اردو بازار هرچه می‌توانست جنس
می‌خرید بقیمت گران که گرانی و قحطی
در اردو پیدا شود. در برگشتن از اردو در راه
هر چه قافله دید ترسانید که در اردو مال
می‌گیرند، بجبر مردم را ترساند همه را
برگرداند. بمن رویرو گفت شما از هرات
کوچ کنید برگردید. گفتم چرا؟ گفت
باينجهه که تلافی کردید. گفتم چه تلافی؟
گفت مردم هراتی را زنهاشان را سرباز....
اول اینکه این هرگز نشده بود، وانگهی این
چه تلافی بود؟ باین ترتیب استهزا
می‌فرمودند. باری معمر که کردند. پاتینجر
صاحب در هرات تعلیم جنگ در هر قسم
به راهی کرد. اسکندر برنس (Alexander Burns) رانگذاشت بکابل بروم و لیچ صالح
(Leech) در قندهار مشغول خوش ذاتی
بود. مکنیل می‌گفت من دیدم شما با روس
رفیقید چنین کردم و دلیل رفاقت این بود که
شما به راهها نوشته‌ید و بکوچ را بسلامت
بکابل بر سانند و حال آنکه بکوچ در
یشاپور از ما پیش افتاد و این حضرات
انگلیس‌ها مدت‌ها پیشتر که ما از طهران
حرکت نکرده بودیم در کابل و قندهار و
هرات و بالیوز در بغداد و داستان محمره
مشغول افساد بودند، و این‌همه خلاف

مکنیل همین است که شما بجهة دوستی اروس (روس) بعادالت انگلیس بهرات آمدید و حال آنکه محض نامربوط است چرا بجهة بی‌سیرتی و اسیری چهل هزار علوی و خرابی خراسان و چیاولی که می‌کردند نیامده‌ام که بجهة دوستی اروس بعادلات بی‌جهة انگلیس آمده‌ام؟ ندانسته بچیلار شماکه دو قدم در راه بر می‌گردانند بار دومی آورند تو اینهمه معرکه می‌گیری من برای اینهمه بیحسابی هراتی جنگ نکنم؟ آخر این چه حرفی است؟ ایلچی انگلیس سگ کیست که در اروس (روسیه) یا فرنسیس (فرانسه) یا نمسه (اطریش) آجهاها صدیک اینحرکات را با امپراتور یا رعیت آنولایت بکند از جان ماجه می‌خواهد. ۱۵

ربيع الثاني سنة ۱۲۵۴

در هرات نوشتم بمیرزا جعفر^{۴۰} و حسین خان آجودان^{۴۱} که درست بهمه دول و پادشاه انگلیس حالی کنند، انشاء الله تعالى این را هم حالی بکن ازین رفتارهای خورده پاهای انگلیس که از اطراف از بغداد و لاهور کابل قندهار ایلچی مکنیل که می‌کند می‌ترسم نیت و اراده پادشاه انگلیس هم چنین باشد و بدستور العمل پرلمنت باشد. لا بدیم که بمضبوط «او آوی الى رُکن شدید»^{۴۲} از ترس لا بدیم بحمایت روس برویم اگر تغییر در اینحرکات انگلیس‌ها نشود لا بدیم.^{۴۳}

بی تردید محمدشاه این نامه را که شاید بتوان رفع نامه او در مورد مکنیل وزیر مختار انگلیس و زور گویی انگلیس‌ها نامید، از روی وطن خواهی و دینداری نوشته است، اما از خلال آن نامه می‌توان به بی اطلاعی او از سیاست‌های روسیه تزاری و امیراتوری انگلیس و رقابت آنها در این کشور پی برد. بویژه وقتی می‌گوید اگر انگلیس‌ها به روش خصومت آمیز خود نسبت به ایران ادامه دهند تاچار به روس‌ها پناه خواهد برد، ضرب المثل «از مار غاشیه به عقرب جرّأ پناه بردن» را بیدار می‌آورد.

سه چهار ماه بعد، کلتل شیل دستیار مکنیل که در تهران بسر می‌برد، با کمک عوامل مخفی خود

رونوشتی از دستخط محمدشاه و نامه محترمانه‌ای که میرزا مسعود وزیر امور خارجه ایران به کنست سلرو دوزیر امور خارجه روسیه نوشته بود به دست آورد و ترجمه‌ای انگلیسی آنها را توسط مکنیل وزیر مختار باقیید «سری» برای لرد پالمرستون به لندن فرستاد. کلتل شیل در نامه خود به مکنیل، بر لزوم حفظ این نامه‌ها تأکید می‌کند و می‌گوید اگر این نامه‌ها به دست اشخاص ناباب چه در ایران و چه در لندن یافتند، ممکن است معلوم شود چه کسی آنها را اختیار انگلیس گذاشته است و در تیجه آن شخص گرفتار سروشوختی مصیبت بار شود.

ترجمه انگلیسی نامه محمدشاه کمی با متن اصلی آن فرق دارد و معلوم نیست کسی که آنرا در اختیار کلتل شیل گذاشته تغییراتی در آن داده یا خود شیل آزاده کرده اصلاح کرده است:

مردم هرات نسبت به اهالی خراسان مرتکب تخطی بسیار شدند و به هنگام مرگ و لیمعهد مرعوم (عبدالله میرزا) وقتی من با قشون هرات را معاصره کرده بودم به توافقی رسیدیم مبنی بر اینکه هیچیک از طرفین به تجاوزی دست نزنند. پس از فوت شاه مرحوم (فتحعلی شاه) نیروی از هرات وارد خراسان شد و پس از خرابی‌های زیاد عده‌ای از مردم را به اسارت گرفت. هراتی‌ها ملائمه شدند را به قاین فرستادند تا مردم آن ناحیه را وادارند نسبت به هرات اظهار انتقاد کنند. مستر مکنیل چه حقی دارد این اتهامات را به ما می‌زنند؟ مستر مکنیل می‌گوید و قطعاً به همین ترتیب هم به دولت انگلیس نوشته است که ایران راه کابل را به روی روس‌ها باز کرده است. اما خدا شاهد است که ما از این موضوع اطلاعی نداریم.

دوست‌محمدخان کابلی توسط راجیت سینک در مضيق شدید قرار گرفت و همچنین مورد حمله شاه شجاع‌الملک واقع شد. در تیجه دوست‌محمدخان نامه‌ای به ما و نیز نامه‌ای به امیراتور روسیه نوشته و درخواست پشتیبانی کرد. در پاسخ به این نامه، امیراتور کاپستان ویکوچ را به کابل

گفتم «چرا؟» گفت «شماتلاقی کردید». گفتم «چه تلافی؟» گفت «سریازان شما زن‌های هراتی را...»^{۱۱} اول اینکه هیج چیزی از این نوع اتفاق نیفتاده است و دوم اگر هم چنین شده باشد این چه نوع تلافی بوده است؟ مگر آنکه لو می‌خواسته است مرا ارشخدند کند.

او مستر پاتینجر را به هرات فرستاد تا مردم راشیووه دفاع از استحکامات بیاموزد. مستر الکساندر برنس به کابل رفت که دوستمحمدخان را ادار کندا ظههار اقیادی را که به من (محمدشاه) کرده بود تکذیب نماید. مستر مکنیل، مستر لیچ را به قندهار فرستاد تا کهندل خان را ادار کنداز اقیاد نسبت به من دست بردارد. مستر مکنیل گفت اولین کارهارا کرده است زیرا من بیند ما با روس‌ها ساخت متعدد شده‌ایم و دلیل این دوستی و صمیمیت آن است که ما به افغان‌ها نوشته‌ایم و یکیچ را به سلامت به کابل برسانند. مستر پاتینجر توسط یک دولت دوست به کشور دیگری فرستاده شده‌وما دستور داده‌ایم اور ابه سلامت از قلمرو ما عبور دهند. انگلیسی‌هایی که در کابل و قندهار و هرات بودند پیش از آنکه ما از تهران حرکت کنیم به آنجاها فرستاده شده بودند و حضورشان در آن نواحی دلیل دوستی و اتحاد ما با روسها نیست. همه این کارها دلیل نادرستی روش مستر مکنیل است. او گفت «چرا چاپار دولت انگلیس را دستگیر کردید؟» چاپار توسط فراؤل‌های مادستگیر شد. او از اتباع ایران بود و نعی دانستیم چاپار انگلیس است.

ماعلی خان بادلو فرمانده فراؤلان، که چاپار را دستگیر کرد، به عنتر خواهی فرستادیم. قبول نشد. به مکنیل توشتیم جناب حاجی میرزا آقاسی، کسی که اگر قدم به فلک بگذارد فلک شادمان می‌شود، به چادر (خیمه) او می‌رود و معلمونت می‌خواهد. او معلمونت را پذیرفت و اصرار کرد حاجی خان سرتیپ معزول شود. در حالیکه اولاً او بی تقصیر است و ثانیاً فرمانده چهار فوجی است که کار

فرستاد. اگر من بخواهم حقوق حقه خودم را از هرات بگیرم چه زیانی به انگلیس می‌زنند و چه امتیازی برای روس‌ها دارند؟

درباره کنسول، مدّت چهل سال در زمان سلطنت شاه ساقی (فتحعلی شاه) بحث و گفتگو شد. چرا برای تأمین آن ادعاهای مانند حالا فشار آورده نمی‌شد؟ ارش شاه ساقی به فرماندهی نواب والا حسنعلی میرزا و محمدولی میرزا و محمدخان قاجار همه ساله با هرات جنگ داشتند، اما انگلیسی‌ها در آن موقع دخالت نمی‌کردند. خود ما پیش قراول و لیعبد ساقی بودیم و ارش عباس میرزا را فرماندهی می‌کردیم. نمایندگی انگلیس در آن موقع دخالتی نمی‌کرد. چرا اکنون با دل آزردگی در کار ما بی‌جا دخالت می‌کنند و چرا وزیر مختار انگلیس ما را اذیت می‌کند و آزار می‌دهد؟ مستر مکنیل بی‌اجازه ما و در واقع با وجود منع و قدرعن ما به اردوگاه آمد. بعد از رسیدن به اردوگاه سعی کرد مرا خاطر جمع نماید که با رفتن به شهر (هرات)، طبق خواسته من ترتیبی خواهد داد و وقتی ولرد شهر شد هدایایی با هشت هزار تومان به هراتی‌ها داد و آنها را تشویق کرد تا آنجا که می‌توانند از خود دفاع کنند. ما به سریازان مستقر در سنگر دستور دادیم وقتی او به شهر می‌رود به خاطر او تیراندازی نکنند. هیچ گلوله‌ای از طرف ما شلیک نشد، اما بیست نفر از سریازان مارا از داخل شهر زدند. او چاپارهایی به قندهار و کابل و سیستان و هزاره و میمند و جاهای دیگر فرستاد تا حکم آن مناطق را متفاوض کنند که بیانند و به اردوگاه من حمله و آنرا غارت کنند. او برای اینکه در اردوگاه من کمیابی و قحطی ایجاد کند مواد غذایی را با قیمت گران خریداری کرد. او در بازگشت از اردو رئیسای قافله‌ها (قافله‌سالاران) را از رفتنه به اردو تراند و گفت در اردو شمار اغارت می‌کنند و چار بیان را به زور می‌گیرند. او حضوراً به من گفت «هرات را رها کنید.»

چاره‌ای جز این نداریم که طبق آیه قرآن
کریم «خود را در پناه کوهی بزرگ قرار
دهیم». ^{۴۱۲}

۵- بیرون و فتن مکنیل از ایران

جان مکنیل وزیر مختار انگلیس دو ماه در اردوگاه ارتش ایران در نزدیکی هرات ماند و پس از مذاکرات و مکاتبات مفصل که به نمومنهایی از آنها اشاره شد، چون پاسخ مساعدی از محمدشاه و وزیر اعظم او حاجی میرزا آقاسی دریافت نکرد سرانجام روز ۷ زون ۱۸۳۸ اردوگاه را ترک گفت و به مشهد رفت. مکنیل چند روزی در مشهد توقف کرد و در آنجا گزارش‌هایی برای لرد بالمرستون وزیر امور خارجه انگلیس تهیّه کرد.

مکنیل سپس از راه شاهروod عازم تهران شد و در آنجا با وجود اصرار مادر محمدشاه (گلشن خانم دختر میرزا محمدخان دلو قاجار بیگلریگی تهران همسر عباس میرزا) و رجال و اعیان مقیم پاختخت مبنی بر نرفتن از تهران و قطع نکردن رابطه دو کشور، تهران را ترک کرد و به تبریز رفت و از آنجا رسپسیار ارزروم در قلمرو عثمانی شد و بدین سان رابطه سیاسی دو کشور را به حال تعلیق درآورد. در این مدت، گذشته از تهدیدهای مکنیل که به نام دولت انگلستان به محمدشاه ابلاغ می‌شد، واحدی از نیروی دریایی انگلیس نیز وارد خلیج فارس شد و جزیره خارک را اشغال کرد و سرانجام محمدشاه ناگزیر شد از محاصره هرات چشم بیوشد و انعقاد عهدنامه بازگانی را که پس از استقلال هرات مهمترین هدف انگلیس بود بپذیرد و طبق خواسته مکنیل از پاره‌ای رویدادها، به گونه تحریر آمیز بوزش بخواهد. در زیر، به فشرده‌ای از این رویدادها اشاره می‌شود:

الف- تهدیدهای مکنیل

چنان که پیشتر گفته شد، تقریباً سه هفته پیش از ترک اردوگاه ارتش ایران، مکنیل در نامه‌ای به تاریخ ۲۵ صفر ۱۲۵۴ (۱۸ ماه مه ۱۸۳۸) ضمن اشاره به خواسته‌های دولت انگلیس که نامین آنها، به ادعای او، موجب امنیت و استحکام

محاصره را بر عهده دارند. گذشته از همه اینها، مستر مکنیل چه حقی دارد که به هنگام جنگ چاپار به هرات بفرستد و در کارهای من فضولی کند؟ ما از عقلاً می‌خواهیم داوری کنند آیا در وقت جنگ چاپاری که از طرف دشمن می‌آید نباید توسط پیشکراولان دستگیر شود؟

خلاصه مکمال دوستی را با دولت انگلیس داریم و این اقدامات ناموجه را آن دولت نمی‌دانیم. تبیه افغان‌های هرات چه ارتباطی با دشمنی نسبت به انگلیس دارد؟ مستر مکنیل مارامتهم می‌کند که با قصد دشمنی نسبت به انگلیس و دوستی با روسيه به هرات آمدیدم، اين نهايت بي انصافی است. آيا كشته شدن چهل هزار سيد (ولاد يغمبر) از اهل خراسان و هرات و اسارت آنها و پراني خراسان برای آمدن ما به هرات کافي بوده که احتیاج به انگيزه دوستي با روسيه و دشمني با انگلیس باشد؟

مستر مکنیل همه اين آشوب‌هارا به خاطر يك چاپار بی ارژش که پیشکراولان مالورا برای باز جويي توقيف کرده بودند به پا کرده است. آيا حق نداريم همه آفریده‌های خدارا که تحت حمایت ما قرار داده شده‌اند از زير بار ظلم نجات بدھيم؟ جاي خشنودی است که نسايندگان انگلیس مقیم در بارهای پاریس، وین، پیترزبورگ و جاهای دیگر کلری را که مکنیل باما می‌کند با آن دولتها نمی‌کنند و آن گستاخی که مستر مکنیل نسبت به مانشان می‌دهد نسبت به آنها روا نمی‌دارند.

خدارا گواه می‌گيرم که لشگر کشی به هرات با انگيزه دشمنی به انگلیس نبوده است، و یقین داریم که مستر مکنیل انصافاً و حقاً فتار خود نسبت به مارامشروع نمی‌داند. ضمناً معتقديم که نه مملکه انگلستان و نه اعضای پارلمان، اين ظلم را تجویز تخواهند کردو همچنین عقیده داریم آن دولت که به انصاف شهرت دارد مرتكب نقض عهده‌نامه‌ها نخواهد شد، اما اگر ظرارات ماخوش‌بايند آن دولت نباشد، ناگزيريم و

پیش‌نویس نامه وزیر امور خارجه ایران که به دستور محمد شاه به میرزا جعفر سفیر ایران در قسطنطینیه (استانبول) نوشته شده است (آرشیو وزارت امور خارجه). در این نامه به رویدادهایی که به لشکر کشی به هرات انجام یافته، به اختصار اشاره شده است. این نامه از لحاظ اختصار و شیوه نگارش می‌تواند از نمونه‌های خوب نامه‌های سیاسی دوره قاجاریه باشد.

سلطنت در ایران و خوشبختی ملت ایران بود،
نوشت:

«روشنه حادثی که در دو سال اخیر روى
داده و سیاستی که از طرف دولت ایران دنبال
می‌شود موجب گردیده است که اعتماد
دولت انگلیس نسبت به احسان و نظرات و
مقاصد ایران سلب شود.»

مکنیل پس از بیادآوری پیشنهادها و
خواسته‌های خود که پیشتر به آنها اشاره شده
می‌نویسد:

.... وظیفه من در قبال اعلیحضرت و
همچنین در برابر دولت متبوعم ایجاب
می‌کند که به اعلیحضرت هشدار بدhem در
صورت خودداری از قبول این خواسته‌ها
دولت انگلیس ناجار خواهد شد به همه
وسایلی که در اختیار دارد متوجه شود تا
دولت ایران را مجبور کند در مقام انصاف قرار
گیرد و بیش از این به مصالح آن دولت زیان
نرساند و مانع تأمین اهداف دولتی و اتحاد
میان دو کشور نشود.

یقین دارم که عقل و درایت و عدل و انصاف
اعلیحضرت و توجه ایشان به خیر و سعادت
اباعاشان، اعلیحضرت را امی دارد که اتحاد
و دوستی قدیم را حفظ کنند و با انعقاد
عهدنامه با حکومت هرات و عقب کشیدن
نیروهای ایران از قلمرو آن و پذیرش دیگر
خواسته‌های دولت انگلیس، آن دولت را از
تدابیری که ممکن است بانهایت اکراه و
بی میلی به آنها متوجه شود معاف
فرمایند.^{۱۱۲}

ب- اشغال جزیره خارک

سرانجام در تیجه تهدیدها و گزارش‌های
مکنیل مبنی بر عدم موافقت مقامات ایران
با خواسته‌های دولت انگلیس، حکومت بمبئی
طبق دستور حکومت هند، ناوگانی مرکب از یونج
کشتی جنگی و یک واحد پیاده نظام مشتمل از
پانصد نفر سپاهی هندی را در تاریخ ۴ ذوئن
۱۸۳۸ به خلیج فارس فرستاد و این نیروها
جزیره خارک را در روزهای ۱۹ و ۲۰ ذوئن
۱۸۳۸ (ربیع الاول ۱۲۵۴) اشغال

کردند.^{۱۱۳}
وقتی مکنیل در دهم ذویہ ۱۸۳۸ (ربیع الاخر
سال ۱۲۵۴) در راه ارفتن به تهران به شهر شاهزاد
رسید، نامه‌ای به تاریخ ۲۱ ماهه از لرد پالمرستون
مبنی بر اشغال جزیره خارک توسط نیروی دریایی
انگلیس و تهدید به اقدامات شدیدتر نسبت به ایران
دریافت کرد.

پالمرستون به مکنیل دستور داده بود که مفاد
آن نامه را به نحو مقتضی به محمد شاه ابلاغ کند.
مکنیل که به علت گرمائی تواست شخصاً به
اردوگاه ارتش ایران بازگردید به کل نزل
استودارت دستور داد بی درنگ به اردوگاه برود و
پیام را که خلاصه آن در زیر می‌آید به محمد شاه
ابلاغ کند:

لشگر کشی آن اعلیحضرت به افغانستان
اقدامی خصمانه نسبت به هند انگلیس و
یکسره برخلاف اهداف دولتی و اتحادی
است که میان دو کشور ایران و انگلستان
برقرار شده بود.

دولت انگلستان اشغال هرات یا هر بخش
دیگر از افغانستان را اقدامی خصومت آمیز
نسبت به خود تلقی می‌کند.

وزیر مختار دولت علیاً حضرت ملکه
انگلستان امینوار است آن اعلیحضرت
هر چه زودتر با فراخواندن نیروهای ایران به
قلمرو خود از تاییج سوه و اجتناب ناپذیر
ادامه یافتن دشمنی با انگلستان جلوگیری
فرمایند....

اعلیحضرت حتماً از طریق حکومت
فارس اطلاع یافته‌اند که یک نیروی دریایی
مرکب از یونج کشتی جنگی وارد خلیج فارس
شده است و این نیرو فعلأً در جزیره خارک
مستقر خواهد شد و اقدام بعدی آن بستگی
به تدابیر و اقدامات آن اعلیحضرت و
تصمیمات مقامات حکومت هند انگلیس
خواهد داشت.

در این پیام، مکنیل پس از اشاره به اینکه از
ایران به قلمرو عثمانی می‌رود و به انتقال همه
اتیاع انگلیس از خاک ایران ادامه خواهد داد، اظهار
امینواری کرده بود که شاه پیش از این تحت تأثیر
نظرات اشخاص بدخواه که او را قادر به اقداماتی

برآمده‌اند که میان ایران و هند قرار گرفته‌اندو می‌توانند سدّ دفاعی بیشتری برای مستعمرات انگلیس باشند. در این اقدامات، دولت ایران برایه مقصادی مسلماً غیردوستانه نسبت به مصالح انگلیس، اگر گفته نشود مطلقاً خصم‌انه، خود را آشکارا به یک دولت اروپایی^{۱۸} وابسته کرده است. در چنین اوضاع و احوالی چون اعلیحضرت به اقداماتی مغایر روح و منظور عهدنامه یاد شده دست زده‌اند، دولت انگلیس نیز خود را مجاز می‌داند ب توجه به مقررات آن عهدنامه تدبیر مقتضی برای مصالح و حفظ امنیت مستعمرات خود اتخاذ کند.^{۱۹}

مکنیل این نامه را از اردوگاه نزدیک تبریز برای میرزا مسعود وزیر امور خارجه ایران به تهران فرستاد و میرزا مسعود نیز وصول نامه و ارسال آن برای محمدشاہ را با چاپ سریع السیر اطلاع داد.^{۲۰}

۶- بازگشت مکنیل به پایتخت و واکنش هودم

چنان که گفتیم، مکنیل در آخر ماه صفر ۱۲۵۴ (ژوئیه ۱۸۳۸) از اردوگاه ارتش ایران به تهران بازگشت و پس از دو هفته اقامت در این شهر و دیدار و مذاکره با اشخاص مختلف روانه تبریز شد.

طبق گزارش مکنیل به لرد پالمرستون، پس از ورود او به تهران، همه مقامات ایرانی و بازرگانان و بلکه تمام مردم پایتخت (!) می‌کوشیده‌اند وزیر مختار را منقاد کنند که از تهران نرود و همه از سیاست دولت ایران اتفاقاً می‌کرده‌اند. حاکم تهران و وزیر امور خارجه و اعیان و متنفذین به دیدار مکنیل رفته‌اند و مادر و همسر شاه، نزدیکان غمده خود را برای احوال پرسی و کسب اطلاع نزد وزیر مختار انگلیس فرستاده‌اند. مکنیل می‌نویسد که هیچ گاه تا این اندازه مورد توجه نبوده است و همه کسانی که با او صحبت کرده‌اند سیاستگزار منافع فراوانی بوده‌اند که از انگلیس به ایران می‌رسیده و از روش شاه و وزیرش (حاجی میرزا آقاسی) ابراز تعجب و تأسف و شرم‌مندگی

کرده‌اند و چنین وضعی پیش آورده‌اند، قرار نگیرد و عقل و منطق و حفظ مصالح ایران را راهنمای خود قرار دهد و تدبیری بینداشده که وزیر مختار انگلیس بتواند به دربار ایران برگرد و دوستی و اتحاد دو کشور چون گذشته ادامه یابد.

مکنیل در پایان پیام خود گفته بود:

دعای قلبی یک خدمتگزار قدیمی و باوفا و صادق که همیشه خیرخواه صعیمی شاه و دولت ایران بوده این است که خداوند اعلیحضرت را به اتخاذ تصمیمی عاقلانه راهنمایی کند و کسانی را که نظرات زبانبارشان وضع را به این صورت در آورده است بیخشاراید.^{۲۱}

ظاهر آن محمدشاہ پس از دریافت این پیام می‌خواسته است با خواسته‌های وزیر مختار انگلیس موافقت کند ولی تحت تأثیر کنت سیمونیچ وزیر مختار روسيه از این کار خودداری ورزیده است.^{۲۲}

مکنیل روز ۲۲ ژوئیه ۱۸۳۸ (سلخ ماه ربیع الآخر ۱۲۵۴) از اردوگاه ارتش ایران در نزدیکی هرات به پایتخت بازگشت و پس از تقریباً دو هفته توقف در تهران و مذاکره با شخصان مختلف روانه تبریز شد.

ج- آخرین اولتیماتوم انگلیس به محمدشاہ مکنیل در نزدیکی تبریز، طبق دستور پالمرستون که در همان جا به دست اورسیده بود، آخرین اولتیماتوم انگلیس را به محمدشاہ ابلاغ کرد و در نامه‌ای به تاریخ ۱۵ سپتامبر ۱۸۳۸ (چهاردهم آخر ۱۲۵۴) خطاب به محمدشاہ نوشت:

افتخار دارم طبق دستور وزیر امور خارجه انگلیس به عرض اعلیحضرت برخانم: در حالی که روح و مفاد عهدنامه میان ایران و انگلستان مبنی آن است که ایران باید سدی دفاعی برای مستعمرات انگلستان در هند باشد و دولت ایران در دفاع از هند انگلیس با دولت بریتانیا کبیر همکاری کند، به نظر می‌رسد که برخلاف آن، اعلیحضرت در صدد واژگون کردن حکومت‌هایی

می‌کرده‌اند.

مادر شاه (همسر عبیاس میرزا) و جمعی دیگر چند نامه به شاه نوشته‌اند که در آنها خاطرنشان شده است قطع رابطه با انگلیس موجب ناودی و تباہی خود او و کشورش خواهد بود. کارکنان عمده دولت در تهران اصرار می‌ورزیده‌اند که مادر شاه متعهد شود شاه را ادار کند که خواسته‌های انگلیس را بپذیرد و نیز مکنیل را مقاعده سازد که در تهران بماند. ولی مادر شاه جرأت چنین کاری را نیافته است زیرا امکان داشته که شاه در خواست اوران نپذیرد و مادر شاه مورد غضب پسر قرار گیرد. آنان از مکنیل خواسته‌اند خروج خود از تهران را به تأخیر اندازد تا خبری از اردوگاه به پایتخت برسد.

مکنیل در گزارش خود می‌نویسد:

پیاده شدن یک واحد کوچک از سپاهیان انگلیسی در جزیره خارک، چنان که پیش‌بینی می‌شد، موجب هیجان زیادی در سراسر ایران شده است. تعداد افراد این نیرو و توسط مقامات دولتی چنان زیاد جلوه داده می‌شود که گویی نیرویی بزرگ و مهیب است و با پیرون رفتن وزیر مختار انگلیس از قلمرو ایران آن نیرو در داخل کشور پیش روی خواهد کرد.

مکنیل پس از اشاره به اخبار رسیده از اردوگاه دریاره رودادهای افغانستان و افزایش نفوذ روس‌ها در آن سرزمین می‌نویسد:

به ظریفی آید اگر شاه هشدارهای رسمی و نمایش نظامی ما و تهدیدهای در سواحل کشورش را بادیده بگیرد، چاره‌ای نیست جز آنکه نیرویی به داخل ایران و حتی در صورت لزوم به پایتخت گسیل شود. پنج شش هزار نفر در هر زمان و بی‌گمان در حال حاضر که شاه در هرات است، می‌توانند بی‌پرخورد با مانع از سواحل خلیج فارس به پایتخت بروند. مردم این کشور به یقین هیچ گونه مخالفتی با انگلیسی‌ها نخواهند کرد و اگر حرکت این نیرو با سرعت صورت گیرد خواهد توانست اصفهان یا تهران را پیش از آنکه دولت ایران دست به اقدامی بزند تصرف کند.

نباید این موضوع را ناگفته گذارد که اعیان و اشراف و خانواده‌های قدیمی ایران که دوستی و اعتماد آنها در دوران شاه ساقیون (فتحعلی شاه) جلب کرده‌اند می‌گویند نه تنها نادیده گرفته شده‌اند بلکه از طرف حکومت غالباً به آنها توهین و بی‌احترامی می‌شود و در معرض رفتارهای خشنونت آمیز و بی‌ادب‌آن افرادی از طبقه پایین که بیشتر در باریان شاه فعلی را تشکیل می‌دهند قرار می‌گیرند. این اشخاص تقریباً بی‌استثناء از حکومت شاه ناراضی و مأیوس هستند و از قطع رابطه ایران و انگلیس کمتر از دیگران مستأشفند.^{۲۱}

(دبایله دارد)

یادداشت‌ها

402. Lord Auckland (1784-1849)

این شخص از سال ۱۸۴۱ تا ۱۸۴۵ حکمران کل هند بوده است.

۴۰۳. گزارش شماره ۳۱ مورخ ۲۵ زوئن ۱۸۲۸ مکنیل از مشهد به بالمرستون باقید خصوصی، نامه‌ها...، ص. ۷۵.

۴۰۴. رنجیت سینه (Ranjit Singh) یا رنجیت سنگ (۱۷۸۰-۱۸۳۹) مهاراجه هندی معروف به «شیر پنجه» بنیان‌گذار حکومت سیخ‌ها در سال ۱۷۹۲ بعنوان رئیس اتحادیه سیخ‌ها جانشین پدرش شد و در سال ۱۷۹۹ به حکومت لاہور رسید. ابتدا با انگلیسی‌ها اختلافاتی پیدا کرد اما بعد از پشتیبانی وفادار آنها شدو بالرتبه نیرومند

٤١٤. ضمیمه شماره ۱ گزارش مورخ ۲۵ ذوون ۱۸۳۸ مکنیل از مشهد به پالمرستون. نامه‌ها...، ص ۷۳.
٤١٥. برای اطلاع از کم و کیف این بیرو و چگونگی پیاده شدن آنها در جزیره خارک و رویدادهای مربوط به آن جزیره و بندر بوشهر و اقدامات انگلیسی‌ها مراجعته فرمایید به چاپ کلکته، سال گذشت، ۱۹۸۵ صفحات ۱۹۹۵ تا ۱۹۱۵.
٤١٦. نامه مکنیل مورخ ۳۰ ذویسه ۱۸۳۸ به پالمرستون از لردوگاه تزدیک تهران و ضمیمه آن، نامه‌ها...، ص ۷۹.
٤١٧. G.H.Hunt. op.cit., p. 110.
٤١٨. منظور دولت روسیه است.
٤١٩. F.O. 60/55. نامه‌ها...، ص ۱۲۷.
٤٢٠. نامه‌ها...، ص ۱۲۷.
٤٢١. گزارش مورخ سوم لوت ۱۸۳۸ مکنیل از کمپ تزدیک تهران (احتسال‌آفلهک) به لرد پالمرستون. نامه‌ها...، ص ۱۵۹.
٤٢٢. خودمولتان، کشمیر، پیشاور و بیشتر نواحی پنجاب را به قلمرو خود ملحق ساخت.
٤٢٣. مظور عهدنامه بازرگانی است که دیدیم محمد شاه از تصویب آن اکراه داشت.
٤٢٤. به شرح حال حسنعلی میرزا او لشگر کشی‌های او به هرات مراجعه فرماید.
٤٢٥. ظاهر آمادخان قاجار.
٤٢٦. میرزا جعفر مشیر الدّوله که از سال ۱۲۵۲ هـ ق تا سال ۱۲۵۹ سفیر ایران در عثمانی بود.
٤٢٧. حسین خان آحمدان باشی که تازه به سمت سفیر ایران در لندن انتخاب شده بود.
٤٢٨. آیه ۸۰ از سوره هود.
٤٢٩. آرشیو وزارت امور خارجه ایران.
٤٣٠. این جمله آخر به فارسی ولی باحروف لاتین نوشته شده است.
٤٣١. ضمیمه گزارش مورخ ۴ دسامبر ۱۸۳۸ مکنیل از رویدار به پالمرستون. نامه‌ها...، ص ۱۸۸. F.O. 881/53.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی